

WARNING: DISCONNECT POWER AT THE MAIN FUSE BOX BEFORE INSTALLATION.

WARNING:

This fixture is intended for installation in accordance with the National Electrical Code (NEC) and all local code specifications. If you are not familiar with code requirements, installation by a certified electrician is recommended.

Before assembly, remove all parts and part packages from box. If anything is missing, please contact the retailer from which the product was purchased.

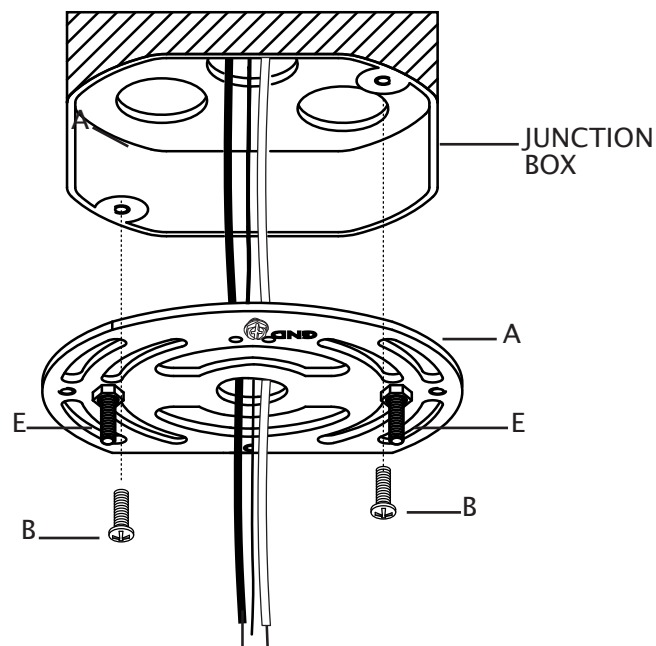


Français p. 4

Español p. 7

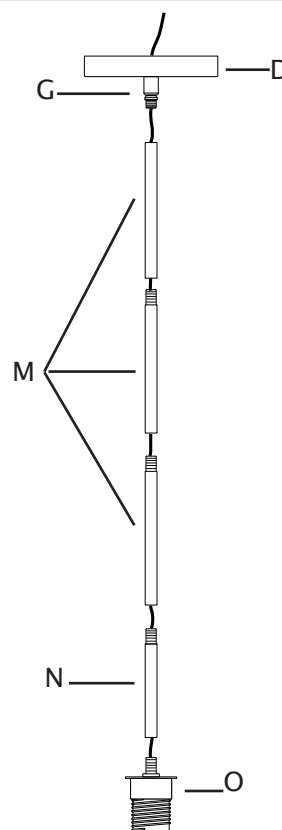
ITEM#: CL11622

1. Carefully pull house wires out of junction box so they are easily accessible during installation.
2. Position mounting bracket (A) so threaded ends of attached fixture mounting screws (E) are facing down towards floor.
3. Carefully pull house wires through center hole in mounting bracket (A).
4. Align small holes in mounting bracket (A) with holes in junction box.
5. Thread each junction box screw (B) into holes in mounting bracket (A) and into hole in junction box. Tighten junction box screws (B) to secure mounting bracket (A) to junction box. **CAUTION:** Make sure house wires are pulled completely through hole in mounting bracket. **DO NOT** pinch wires between mounting bracket and ceiling.



CAUTION: At least one 6 inch stem must be used.

6. Carefully push fixture wires up through bottom of 6 inch stem (N). Pull fixture wires out of top of 6 inch stem (N). Screw bottom of 6 inch stem (N) onto top of fixture body (O).
7. Determine desired hanging height of fixture. Select the quantity of stems (M) to achieve that height.
8. Carefully push fixture wires up through end of one 12 inch stem (M). Thread end of stem (M) onto top of stem (N).
9. Carefully push fixture wires through remaining stems (M). Screw stems (M) together keeping fixture wires taut. **DO NOT** pinch fixture wires between stems.
10. From last stem (M or N), carefully push fixture wires up through bottom of swivel (G) on canopy (D). Pull fixture wires up through canopy (D). Thread swivel (G) onto top of last stem (M or N).



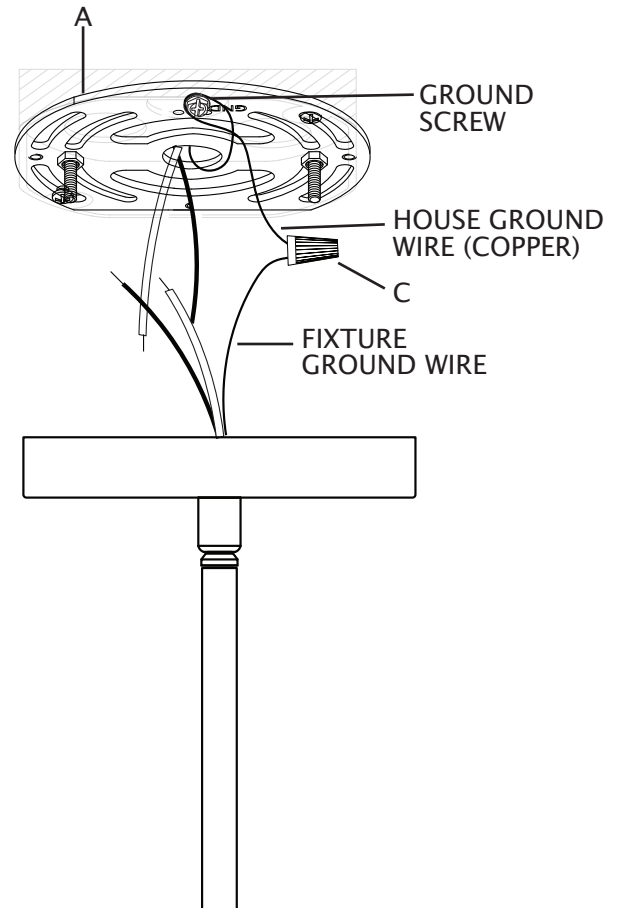
11. Strip 3/4" of insulation from ends of fixture wires.
12. Slightly loosen ground screw on mounting bracket (A). Do not completely remove ground screw. Wrap house ground wire (copper) around ground screw, leaving enough ground wire to attach to fixture ground wire. Twist end of fixture ground wire and end of house ground wire (copper) together. Twist wire nut (C) onto ends of wires. Completely tighten wire nut (C). Reference chart below for correct wire connections.

Connect Supply (House) Ground Copper Wire to:

Bare Copper Wire or,

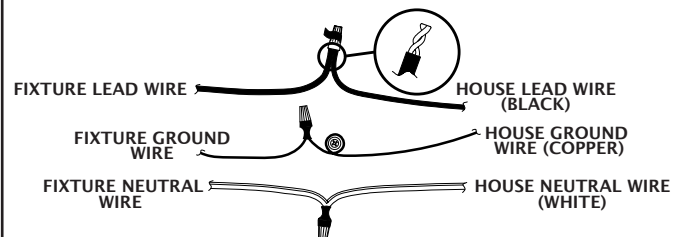
Bare Silver Wire or,

Green Insulated Wire.

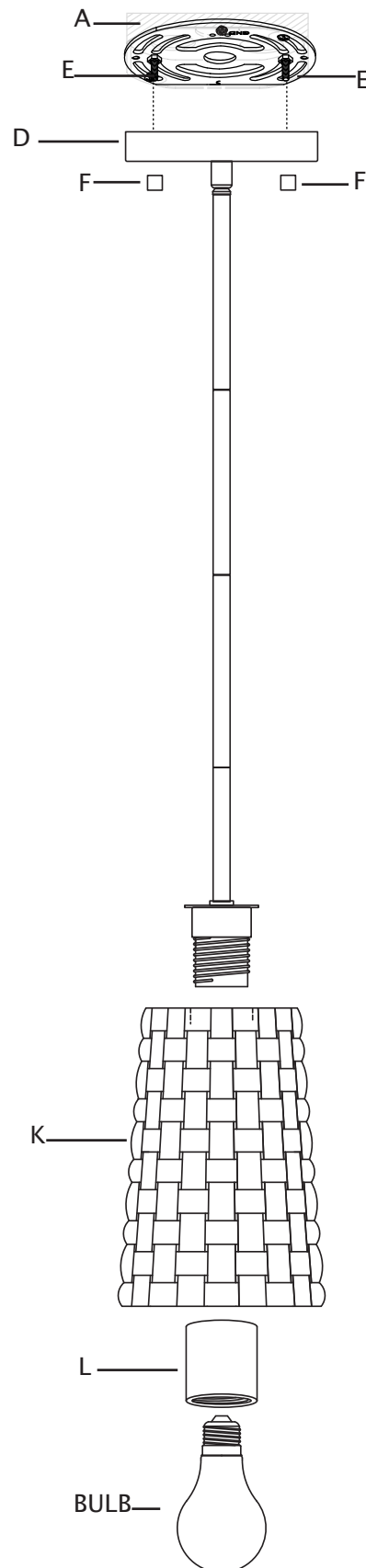


13. Twist end of house lead wire (black) and end of fixture lead wire together. Twist wire nut (C) onto ends of wires. Completely tighten wire nut (C). Twist end of house neutral wire (white) and end of fixture neutral wire together. Twist wire nut (C) onto ends of wires. Completely tighten wire nut (C). Reference chart to the right for correct wire connections.
14. Wrap electrical tape (not included) around wire nuts (C) and wires. Ensure wires are securely fastened into wire nuts.
15. Carefully push all wires and wire nuts into junction box.

Connect Black Lead Supply (House) Wire to:	Connect White Neutral Supply (House) Wire to:
Black Wire or,	White Wire or,
*Parallel Cord (Round and Smooth) or,	*Parallel Cord (Square and Ridged) or,
No printed words on wire insulation or,	Printed words on wire insulation or,
Insulated Wire (other than green) with Copper Conductor.	Insulated Wire (other than green) with Silver Conductor.
*When parallel wire (SPT 1 & SPT 2) is used: The lead wire is round in shape or smooth. The neutral wire is square in shape or ridged.	



16. Carefully raise fixture up to ceiling. Place canopy (D) of fixture over mounting bracket (A). Pass holes in canopy (D) over ends of fixture mounting screws (E).
17. Screw one threaded cap (F) onto end of each fixture mounting screw (E). Tighten threaded caps (F) to secure fixture to ceiling. DO NOT over tighten.
18. Raise shade (K) up to fixture. Pass hole in shade (K) over socket. Thread socket ring (L) onto socket. Tighten socket ring (L) to secure shade (K) in place. DO NOT over tighten.
19. Screw recommended bulb (E26 Edison bulb type, not included) into socket. Verify correct bulb wattage marked on socket of fixture. **WARNING:** DO NOT exceed maximum bulb wattage.



AVERTISSEMENT: COUPEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DU PANNEAU CENTRAL.

AVERTISSEMENT :

Ce luminaire a été conçu pour une installation selon les spécifications du code national de l'électricité et de tous les codes locaux. Si vous n'êtes pas familier avec les exigences de ces codes, une installation par un électricien certifié est recommandée.

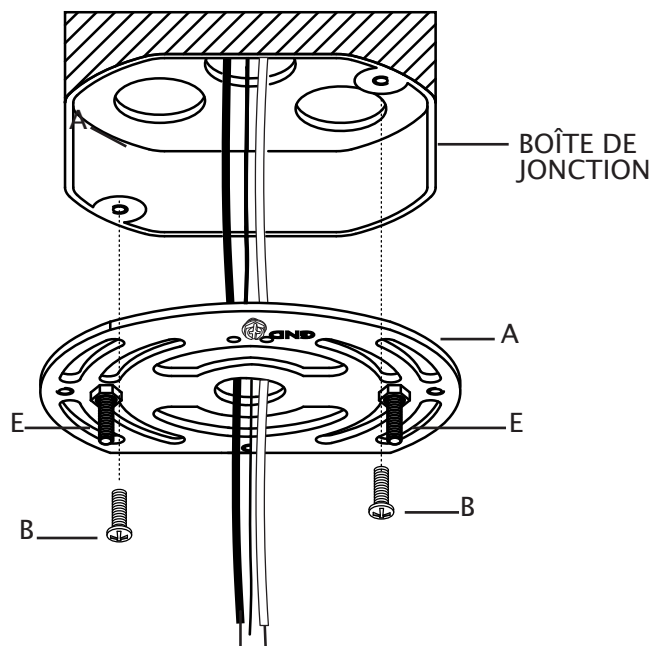
Avant l'assemblage, retirer toutes les pièces et paquets de pièces de la boîte. Si un objet est manquant, svp contacter le détaillant de qui le produit a été acheté.



Français

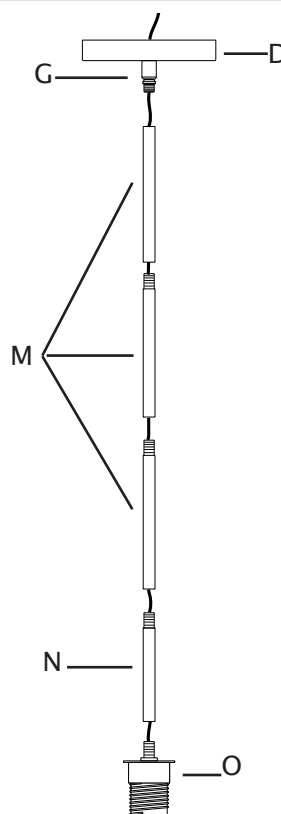
ARTICLE#: CL11622

1. Tirer délicatement les fils électriques de la maison hors du boîtier électrique de manière à ce qu'ils soient facilement accessibles durant l'installation.
2. Placer le support de fixation (A) de manière à ce que les extrémités filetées des vis de montage attachées du luminaire (E) pointent vers le plancher.
3. Faites soigneusement passer les fils de la maison à travers le grand trou situé au centre du support de fixation (A).
4. Alignez les trous du support de montage (A) avec les trous dans la boîte de jonction.
5. Vissez chaque vis de la boîte de jonction (B) dans les trous du support de montage (A) et dans les trous de la boîte de jonction. Serrez les vis (B) pour fixer le support de montage (A) à la boîte de jonction. **ATTENTION** : Assurez-vous d'avoir complètement passé les fils de la maison à travers le trou du support de fixation (A). Veillez à ne pas pincer les fils entre le support de fixation (A) et le plafond.



AVERTISSEMENT : Au moins une tige de 6 pouces (15,24 cm) doit être utilisée.

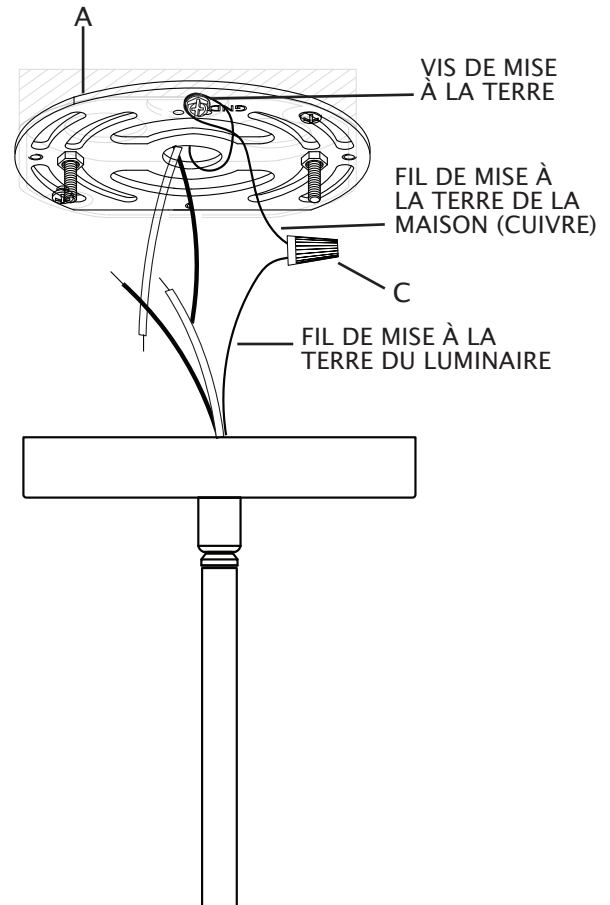
6. Faites soigneusement passer les fils du luminaire à travers la tige de 15,24 cm (N). Faites sortir les fils du luminaire du haut de la tige (N). Tirez les fils du luminaire pour qu'ils soient bien tendus. Vissez le bas de la tige (N) sur le dessus du corps du luminaire (O). Veillez à ne PAS pincer les fils du luminaire.
7. Déterminer la hauteur de suspension désirée pour le luminaire. Calculer le nombre de tiges nécessaires (M) pour que le luminaire atteigne cette hauteur.
8. Poussez soigneusement les fils du luminaire jusqu'à l'extrémité d'une tige de 30,48 cm (M). Enfilez l'extrémité de la tige (M) sur le dessus de la tige (N).
9. Poussez soigneusement les fils du luminaire à travers les tiges restantes (M). Vissez les tiges (M) ensemble en gardant les fils du luminaire tendus. NE PAS pincer les fils du luminaire entre les tiges.
10. Passer les fils du luminaire à travers le pivot (S) attaché au couvercle (D). Visser la dernière tige (M) au pivot (S) sur le couvercle (D).



11. Dénudez l'extrémité des fils du luminaire sur 19,05 mm.
12. Desserrez légèrement la vis de mise à la terre du support de fixation (A). Ne retirez pas complètement la vis de mise à la terre. Enroulez le fil de mise à la terre de la maison (cuivre) autour de la vis de mise à la terre en gardant une longueur suffisante pour le relier au fil de mise à la terre du luminaire. Enroulez l'extrémité du fil de mise à la terre du luminaire et l'extrémité du fil de mise à la terre de la maison. Vissez un capuchon de connexion (C) sur les extrémités des fils. Serrez complètement le capuchon de connexion (C). Consultez le tableau à droite pour faire les bons raccordements.

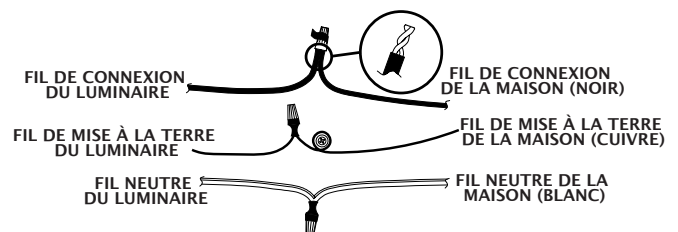
Raccordez le fil de cuivre de mise à la terre de l'alimentation (maison) à l'un des trois fils suivants :

- | |
|-----------------------|
| fil en cuivre dénudé; |
| fil en argent dénudé; |
| fil isolé vert. |

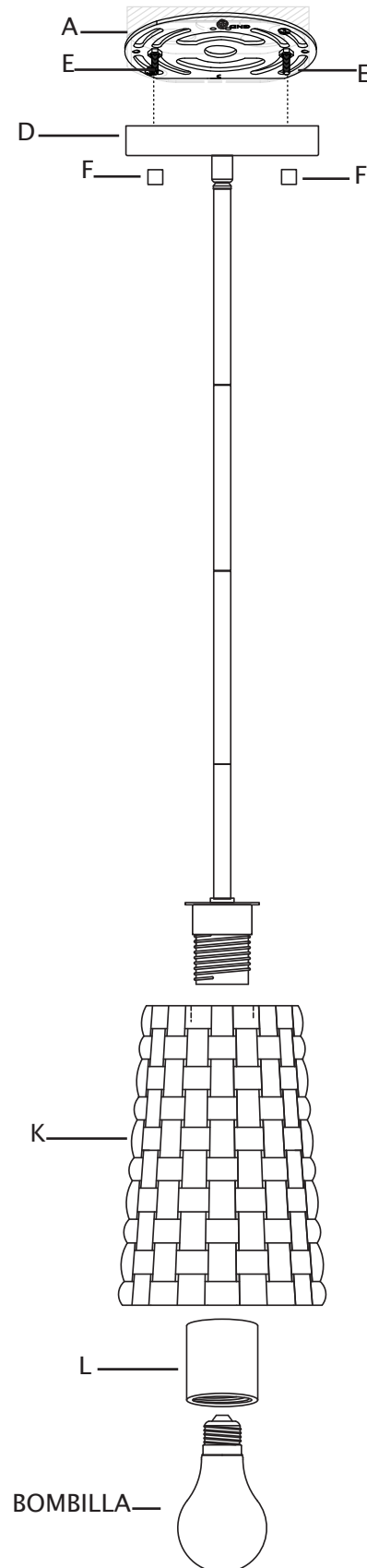


13. Enroulez l'extrémité du fil de connexion de la maison (noir) et l'extrémité du fil de connexion du luminaire. Vissez un capuchon de connexion (C) sur les extrémités des fils. Serrez complètement le capuchon de connexion (C). Enroulez l'extrémité du fil neutre de la maison (blanc) et l'extrémité du fil neutre du luminaire. Vissez un capuchon de connexion (C) sur les extrémités des fils. Serrez complètement le capuchon de connexion (C). Consultez le tableau à droite pour faire les bons raccordements.
14. Enroulez du ruban isolant (non inclus) autour des capuchons de connexion (C) et des fils. Assurez-vous que les fils sont solidement fixés dans les capuchons de connexion.
15. Placez soigneusement tous les fils et les capuchons de connexion (C) dans la boîte de jonction.

Raccordez le fil d'alimentation noir (maison) à l'un des fils suivants :	Raccordez le fil d'alimentation blanc neutre (maison) à l'un des fils suivants :
fil noir;	fil blanc;
* cordon parallèle (rond et lisse);	* cordon parallèle (carré et nervuré);
pas de mots imprimés sur l'isolation des fils;	mots imprimés sur l'isolation des fils;
fil isolé (autre que vert) avec conducteur en cuivre.	fil isolé (autre que vert) avec conducteur en argent.
* Lorsqu'un fil parallèle (SPT 1 et SPT 2) est utilisé : Le fil conducteur est de forme ronde ou lisse. Le fil neutre est de forme carrée ou strié.	



16. Soulever délicatement le luminaire contre le plafond. Placer le couvercle (D) du luminaire par-dessus le support de fixation (A). Placer les trous dans le couvercle (D) par-dessus l'extrémité des vis de montage du luminaire (E).
17. Vissez un capuchon fileté (F) sur l'extrémité de chaque vis de montage du luminaire (E). Serrez les capuchons filetés (F) afin de fixer le luminaire au plafond. ÉVITEZ de serrer excessivement.
18. Soulever le cache (K) jusqu'au luminaire. Placer le trou du cache (K) par-dessus la douille. Visser l'anneau de douille (L) sur la douille. Serrer l'anneau de douille (L) pour fixer le cache (K) en place.
19. Vissez une ampoule recommandée (ampoule à culot à vis E26, non incluse) dans la douille. Consultez la puissance appropriée pour l'ampoule indiquée sur la douille du luminaire. **AVERTISSEMENT** : Ne dépassez PAS la puissance maximale recommandée pour l'ampoule.



ADVERTENCIA: DESCONECTE LA ALIMENTACIÓN EN LA CAJA DE FUSIBLES PRINCIPAL.

ADVERTENCIA:

Este artefacto está destinado a ser instalado de acuerdo con el Código Nacional de Electricidad (NEC, por sus siglas en inglés) y todas las especificaciones del código local. Si no está familiarizado con los requisitos del código, se recomienda que la instalación sea realizada por un electricista certificado.

Antes del montaje, retire todas las piezas y paquetes de piezas de la caja. Si falta algo, póngase en contacto con la tienda donde compró el producto.

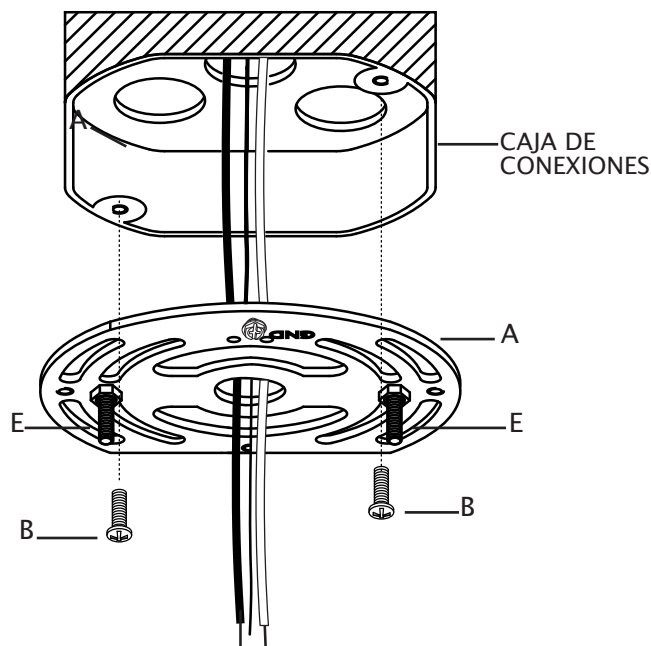


Español

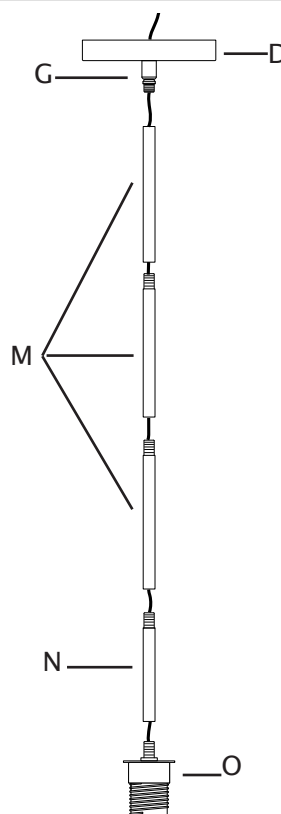
ARTÍCULO#: CL11622

1. Retire con cuidado los cables de la casa de la caja de conexiones para que sean fácilmente accesibles durante la instalación.
2. Coloque el soporte de montaje (A) de manera que los extremos roscados de los tornillos de montaje del artefacto acoplado (E) estén orientados hacia abajo, hacia el suelo.
3. Pase con cuidado los cables de la casa por el orificio grande en el centro del soporte de montaje (A).
4. Alinee los orificios en el soporte de montaje (A) con los orificios en la caja de conexiones.
5. Enrosque cada tornillo (B) de la caja de conexiones en los orificios del soporte de montaje (A) y en los orificios de la caja de conexiones. Apriete los tornillos (B) para fijar el soporte de montaje a la caja de conexiones.
PRECAUCIÓN: asegúrese de que los cables de la casa pasen completamente a través del orificio del soporte de montaje (A). No apriete los cables entre el soporte de montaje (A) y el techo.

ADVERTENCIA: Se debe usar al menos un vástago de 6 pulgadas (15,24 cm).

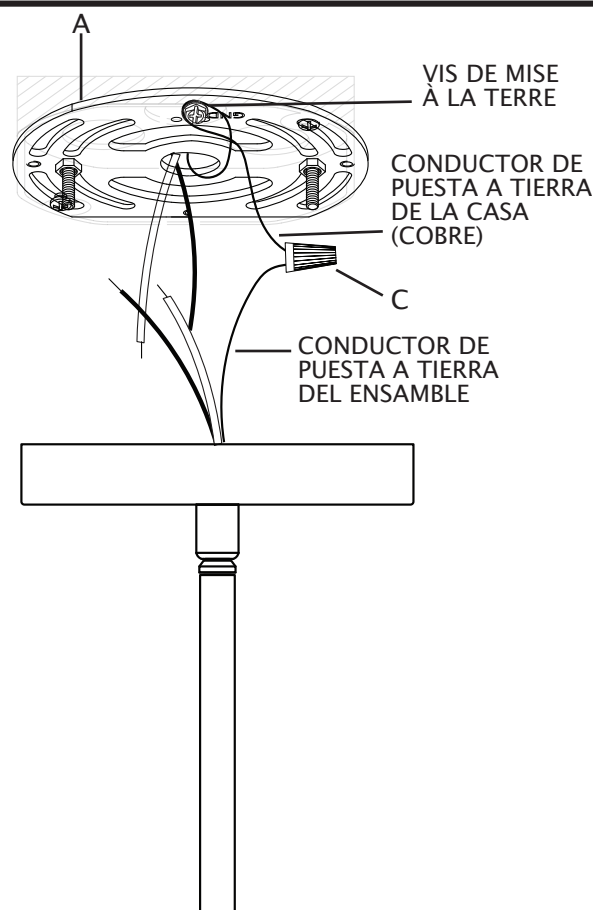


6. Empuje con cuidado los cables del artefacto hacia arriba a través del vástago de 15,24 cm (N). Saque los cables del artefacto de la parte superior del vástago (N). Enrosque la parte inferior del vástago (N) en la parte superior del cuerpo del artefacto (O). NO apriete los cables del artefacto entre el vástago y el cuerpo de la lámpara.
7. Determine la altura deseada de colgado del artefacto. Seleccione la cantidad de vástagos (M) para alcanzar esa altura.
8. Empuje con cuidado los cables del artefacto hacia arriba a través del extremo de un vástago de 30,48 cm (M). Enrosque el extremo del vástago (M) en la parte superior del vástago (N).
9. Pase con cuidado los cables del artefacto a través de los vástagos restantes (M). Enrosque los vástagos (M) entre sí con cuidado, manteniendo los cables del artefacto tensos. NO apriete los cables del artefacto entre los vástagos.
10. Desde el último vástago (M), pase los cables del artefacto a través de la unión giratoria (S) unida a la cubierta (D). Enrosque el último vástago (M) a la unión giratoria (S) en la cubierta (D).



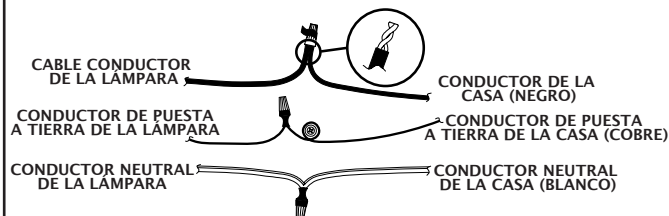
11. Pele 1,9 cm del aislamiento en los extremos de los conductores de la lámpara.
12. Afloje ligeramente el tornillo de tierra del soporte de montaje (A). No retire completamente el tornillo de puesta a tierra. Envuelva el conductor de puesta a tierra de la casa (cobre) alrededor del tornillo de puesta a tierra, dejando suficiente cable para conectarlo al conductor de puesta a tierra del ensamble. Tuerza para unir el extremo del conductor de puesta a tierra del ensamble y el extremo del conductor de puesta a tierra de la casa (cobre). Gire el empalme plástico (C) en los extremos de los conductores. Apriete completamente el empalme plástico (C). Consulte la siguiente tabla para conocer las conexiones de conductores correctas.

Conecte el conductor de cobre de puesta a tierra del suministro (casa) a:
conductor de cobre sin recubrimiento o
conductor plateado sin recubrimiento o
conductor con aislamiento verde.



13. Tuerza el extremo del conductor de la casa (negro) y el extremo del conductor del ensamble para unirlos. Gire el empalme plástico (C) en los extremos de los conductores. Apriete completamente el empalme plástico (C). Tuerza el extremo del conductor neutral de la casa (blanco) y el extremo del conductor neutral del ensamble para unirlos. Gire el empalme plástico (C) en los extremos de los conductores. Apriete completamente el empalme plástico (C). Consulte la siguiente tabla para conocer las conexiones de conductores correctas.
14. Coloque cinta aislante (no se incluye) alrededor de los empalmes plásticos (C) y los conductores. Asegúrese de que los cables estén bien sujetos a los empalmes plásticos.
15. Inserte cuidadosamente los conductores y los empalmes plásticos en el interior de la caja de conexiones.

Conecte el cable conductor del suministro (casa) negro a:	Conecte el conductor del suministro (casa) neutral blanco a:
conductor negro o	conductor blanco o
*cable paralelo (redondo y liso) o	*cable paralelo (cuadrado y acanalado) o
aislamiento del conductor sin palabras impresas o	aislamiento del conductor con palabras impresas o
conductor con aislamiento (que no sea verde) con el conductor de cobre.	conductor con aislamiento (que no sea verde) con el conductor plateado.
*Cuando se utiliza un conductor paralelo (SPT 1 y SPT 2): el cable conductor tiene forma redonda o es liso. El conductor neutral tiene forma cuadrada o es acanalado.	



16. Levante con cuidado el artefacto hasta el techo. Coloque la cubierta (D) del artefacto sobre el soporte de montaje (A). Pase los orificios de la cubierta (D) sobre los extremos de los tornillos de montaje del artefacto (E).
17. Enrosque una tapa roscada (F) en el extremo de cada tornillo de montaje de la lámpara (E). Apriete las tapas roscadas (F) para asegurar la lámpara a la techo. NO apriete demasiado.
18. Levante la pantalla (K) hasta el artefacto. Pase el orificio de la pantalla (K) por encima del portalámparas. Enrosque el anillo del portalámparas (L) en el portalámparas. Apriete el anillo del portalámparas (L) para asegurar la pantalla (K) en su lugar.
19. Enrosque la bombilla recomendada (bombilla E26 tipo Edison, no se incluye) en el portalámpara. Verifique el vataje correcto de la bombilla según la información marcada en el portalámpara de la lámpara. **ADVERTENCIA:** NO supere el vataje máximo de la bombilla.

